

Funktionen und Aufgabenbereiche an der AUTH

- Vorsitzende des wissenschaftlichen Betreuungskomitees des 1. Experimentellen Gymnasiums in Thessaloniki (2021-2025)
- Leiterin der Fachrichtung Linguistik – Didaktik (ak. Jahr 2021-22)
- Mitglied des Registers unabhängiger Gutachter für das Fach "Germanistik" im ZYPERN COUNCIL OF RECOGNITION OF TITLES (KY.S.A.T.S.) – 1.6.2020- 31.12.2021.
- Regelmäßiges Mitglied des Ausschusses für die Bewertung von Bewerbern des assoziierten Bildungspersonals der Hellenic Open University – Wintersemester 2017-18.
- Stellvertretende Vertreterin der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie der Aristoteles Universität von Thessaloniki für den Masterstudiengang „Sprachen, „Sprachen, Kommunikation und Management von Bildungsdienstleistungen im modernen sozialen, wirtschaftlichen und technologischen Umfeld“ (2020-21 και 2021-22).
- Stellvertretende Leiterin des Zentrums für Fremdsprachen der Aristoteles Universität von Thessaloniki – 1.9.2017 bis 31.8.2019.
- Stellvertretende Abteilungsleiterin der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie der Aristoteles Universität von Thessaloniki – 1.12.2017 bis 31.8.2019.
- Leiterin des Labors für Sprachforschung und -didaktik der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie der Aristoteles Universität von Thessaloniki 2016-2019.
- Wissenschaftlich Verantwortliche für das Praktikumsbüro der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie der Aristoteles Universität von Thessaloniki - Januar 2016 bis Februar 2018.
- Regelmäßiges Mitglied des Ausschusses für die Bewertung von Bewerbern des assoziierten Bildungspersonals der Hellenic Open University – Sommersemester 2013-14.
- Mitglied von Arbeitsgruppen der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie (z.B. Arbeitsgruppe für das Studienprogramm (Studienführer/Website), Arbeitsgruppe für die studentischen Angelegenheiten), Mitglied von mehreren Evaluationskomitees für Lehrpersonal und Beauftragte für die Studienberatung im Bereich Linguistik-Didaktik der Abteilung.
- Mitglied von AUTH Komitees (z.B. Wissenschaftliche Arbeitsgruppe für das Fortbildungsprogramm „Fremdsprachendidaktik“ und Arbeitsgruppe für das Studienprogramm der Philosophischen Fakultät der Aristoteles Universität von Thessaloniki).

Organisation von Tagungen/Konferenzen

- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 8. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (4.6.2022), mit dem Thema „Individuelles Lernen und Binnendifferenzierung im Fremdsprachenunterricht“.

- Mitglied des wissenschaftlichen Komitees für den internationalen online Kongress „Sprachunterricht und Lernen im heutigen sozialen und Bildungskontext“, 2-4 Juli 2021.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 7. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (1.6.2019), mit dem Thema „Grammatik im DaF-Unterricht mal anders“.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 6. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (16.6.2018), mit dem Thema „DaF im Primarbereich“.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 5. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (10.6.2017), mit dem Thema „Heterogenität im Fremdsprachenunterricht“.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 4. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (4.6.2016), mit dem Thema „Neuere Ansätze in der Fremdsprachen-Didaktik“.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für den Internationale Kongress „Turns und kein Ende: Aktuelle Tendenzen in Germanistik und Komparatistik, Erster Kongress der Griechischen Gesellschaft für Germanistische Studien“, Athen, 09.12.2015 -12.12.2015.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 3. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (6.6.2015), mit dem Thema „Aktion in der fremden Sprache“.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 2. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (14.6.2014), mit dem Thema „Praxis und Theorie im DaF-Unterricht: Eine Wechselbeziehung?“.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die internationale Tagung der Griechischen Gesellschaft für Germanistische Studien mit dem Thema „Gegenwart und Zukunft der Germanistik in Südosteuropa“ (24-25.6.2014).
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für die 1. Didaktik-Tagung der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie, AUTH (1.6.2013), mit dem Thema „Aus der Praxis für die Praxis: Annäherungen, Erfahrungen und best-practice Beispiele“.
- Mitglied des Organisations- und wissenschaftlichen Komitees für den internationalen Kongress „42. Linguistisches Kolloquium/42nd Linguistics Colloquium, Rhodos/Rhodes, 27-30.09.2007: „Sprachenvielfalt und Sprachenlernen: Neue Wege zur Literalität“/“Language Diversity and Language Learning: New Paths to Literacy“.

WISSENSCHAFTLICHE KOOPERATIONEN

- TEAM – Teacher Education About Multilingualism. Erasmus+ project. Coordinator: Adam Mickiewicz University. Screencast για την επιμόρφωση των προπτυχιακών φοιτητών/τριών για τη διγλωσσία, τη δίγλωσση εκπαίδευση και τα οφέλη της.

- 2021-22: "CLIL in languages other than English – Successful transitions across educational stages", European Centre for Modern Languages (2021-2022). Eingeladene Teilnehmerin an Online network meeting "CLIL in languages other than English – Successful transitions across educational stages", European Centre for Modern Languages, Graz, Austria. Online, 8-9 June 2021. Mitglied der Arbeitsgruppe für die Entwicklung von Portfolios.
- 2020 bis heute: Mitglied des Wissenschaftlichen Komitees für das Projekt „Unterstützende Maßnahmen in ROMA-Gemeinschaften zur Verbesserung des Zugangs und zur Verringerung der Aufgabe der Bildung durch Kinder und Jugendliche,,“.
- 2016 bis 2017: BOD Projekt *Deutsch von Anfang an*, Goethe-Institut Istanbul (Bosnien und Herzegowina, Griechenland, Kroatien, Ehemalige Jugoslawische Republik Mazedonien, Serbien und Türkei).
- 2010 - heute: ESPA Projekt des Ministeriums für Bildung, lebenslanges Lernen und Religion „Lehrpraktikum der StudentInnen der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie“.
- 2002-2008: EPEAEK Projekt des Ministeriums für Bildung, lebenslanges Lernen und Religion „Lehrpraktikum der StudentInnen der Abteilung für deutsche Sprache und Philologie“.
- 2005-2006: European Thematic Network Project In the Area of Languages III, Sub-project One: Languages for the language-related industries and professions.
- 1997: wissenschaftliche Mitarbeiterin im Zentrum für die Griechische Sprache, Ministerium für Bildung, lebenslanges Lernen und Religion.

VORTRÄGE/WORKSHOPS

- Papadopoulou, Charis-Olga / Sturm-Trigonakis, Elke: „Zwischen Scylla und Charybdis? Fragen an die Internationale Germanistik im Mittelmeerraum“. XIV. Kongress der Internationalen Vereinigung für Germanistik (IVG) Palermo 26.-31.7.2021, „Wege der Germanistik in transkulturellen Perspektiven“, Sektion: A 12 Germanistik im Mittelmeerraum – sprachpolitische Perspektiven in Forschung und Lehre.
- Tsakalidou S. & Papadopoulou C.-O. "Multisensory teaching of letters for learners with dyslexia. The case of German as a second foreign language". Congress: Foreign languages in special education, Session 3 (English) Research approaches to foreign language teaching in special education. 1-2.7.2021, Department of Italian Language and Literature, Aristotle University of Thessaloniki.
- Präsentationen in: a) Runder Tisch: „Herausforderungen und Perspektiven des Frühen DaF-Lernen in den teilnehmenden Projektländern – Ergebnisse des Projektes“, und b) Runder Tisch: „Forschung trifft Praxis – Praxis trifft Forschung“ in der Internationalen Konferenz zum Frühen DaF: *Deutsch von Anfang an*, Goethe-Institut Istanbul & Zentrum für Europäische Bildung der Fakultät für Lehrerbildung der Universität Zagreb, 15-16.12.2017, Universität Zagreb, Kroatien.

- Poster Präsentation mit dem Titel „Das Lernen der zweiten Fremdsprache von Schülern mit Legasthenie: Die Rolle der Unterrichtsmethodik“ in der 5. Panhellenischen Konferenz zum Thema „Die Puzzle der menschlichen Entwicklung: Brücken zwischen Bildung und Gesellschaft“, 20-23.10.2016, Universität Thessalien, Volos.
- Vortrag im 34. Jährlichen Kolloquium des Fachbereiches für Linguistik, Abteilung der Philologie, Aristoteles Universität von Thessaloniki, Thessaloniki, 16-18.5.2013. Titel des Vortrages: „Änderungen in der Ausbildung von Lehrenden der zweiten Fremdsprache im Primarbereich“.
- Eingeladene Teilnehmerin am Kongress „Sprache und Naturwissenschaften – Erfahrungsaustausch zu CLIL-Projekten in den MINT Fächern an allen Schulformen“, Goethe-Institut Bukarest, Rumänien, 29.09.2013-2.10.2013.
- Eingeladene Referentin zum Thema „Die zweite Fremdsprache in der Grundschule und die Lehrerausbildung“ im Zentralen Kongress „Das Unterrichten der zweiten Fremdsprache im Primarbereich und das europäische Sprachenportfolio: Bestandsaufnahme und Perspektiven“, 25.1.2013, Ministerium für Bildung, lebenslanges Lernen und Religion.
- Vortrag mit dem Titel „Kontinuität des DaF im griechischen Primarbereich“ an der Tagung des Deutschlehrerverbandes, September, 2008, Thessaloniki.
- Vortrag mit dem Titel „Einführung in die Projektarbeit“ an der Tagung „DaF-Projekte in der Primar- und Sekundarstufe“, 11.11.2006, Thessaloniki.
- Vortrag mit dem Titel „Deutsch nach Englisch in der griechischen Grundschule. Fünf didaktische Prinzipien“, an dem Internationalen Deutschlehrerkongress 2006, Deutsch – Fit für Europa, 7-9/4/2006, Thessaloniki.
- Teilnahme an der internationalen Fachtagung „Bachelor und Master in DaF: Probleme und Perspektiven“, organisiert von fadaf, 17-19 November 2005, an der Universität Hannover.
- Teilnahme am internationalen Workshop 'The implementation of the Common European Framework of Reference at Higher Education level', organisiert vom Sprachenzentrum der Freien Universität Berlin in Zusammenarbeit mit dem European Language Council, 9-10 Dezember 2005, Berlin.
- Vortrag mit dem Titel „Spiele und Lieder im Primarunterricht“, an der Tagung „Deutsch in der Primarstufe – die Praxis“, 27.11.2004, Thessaloniki.
- Vortrag mit dem Titel „Kindgerechtes Sprachenlernen: Eine Übungstypologie mit Beispielen“, an der Tagung „Deutsch in der Primarstufe“, Goethe-Institut Thessaloniki, 1.11.2003.
- Vortrag mit dem Titel „Datenerhebungsstrategien in der qualitativen Forschung“ an der Pädagogischen Hochschule, Aristoteles Universität von Thessaloniki, Florina, 22.2.2000
- Vortrag mit dem Titel „Aspekte der Unterrichtsplanung – to plan or not to plan?“, an der 3. Bücherausstellung PALSO, Thessaloniki, 18.4.1999.